

INSTRUCTIONS FOR USE  
**PRODUCT SPECIFIC INFORMATION**  
 ONLY ON THIS PAGE

# TeGera® 517

Synthetic leather glove, winter-lined, 0,7 mm synthetic leather, polyester, Iffecce, Cat. II, black, green, chrome free, waterproof, Velcro® precision work



EN 420:2003  
 + A1:2009

EN 388:2016  
 1121X

EN 511:2006  
 111



OUTER MATERIAL SPECIFICATION Yürethane, polyester, natural latex

MIDDLE MATERIAL SPECIFICATION Polyethylene

INNER MATERIAL SPECIFICATION Polyester

SIZE RANGE (EU), 7, 8, 9, 10, 11, 12

EU-TYPE EXAMINATION 777 Satra Technology Europe Ltd Braetown Business Park, Clonee, Dublin 15, Dublin, Ireland



## 6 Pairs



ONLY FOR EURASIAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS

ПРОДУКЦИЯ СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТР ЦО 019/2011  
 О БЕЗОПАСНОСТИ СРЕДСТВ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ

ejendals ab

Limavangs 285E-793 32 Leksand, Sweden

Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10

Info@ejendals.com drder@ejendals.com www.ejendals.com

Declarations of Conformity → www.ejendals.com/conformity



INSTRUCTIONS FOR USE CATEGORY II  
 SEEFOR PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.  
 EXPLANATION OF PICTOGRAMS: Below the minimum performance level for the given individual hazard X-Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material  
 Warning! This product is designed to provide protection in EN 2016:425 with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide full protection and caution must always be taken when exposed to risks.

**EN 388:2016**  
 A. Abrasion resistance  
 B. Blade cut resistance  
 C. Tear resistance  
 D. Puncture resistance  
 E. Cut Resistance  
 F. Impact Protection

**EN 511:2006**  
 PROPERTY  
 A. Connective cold  
 B. Contact cold  
 C. Water penetration

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove, in order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

BRUKSANVISNING KATEGORI II  
 SE FRAMSIDJE FOR SPECIFIK PRODUKTINFORMASJON

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten. FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE  
 FÖRKÄRLING AV SYMBOLER: EN 420:2003+A1:2009  
**EN 388:2016**  
 A. Nottingsmodstånd  
 B. Sårskärmodstånd  
 C. Riktmodstånd  
 D. Punkskärmodstånd  
 E. Skärmodstånd  
 F. Stötdämpning

**EN 511:2006**  
 Egenskaper  
 A. Kolvärmeisoleringsförmåga  
 B. Kontaktvärmeisoleringsförmåga  
 C. Vattentätning  
 D. Vattentätning

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

KÄYTTÖOHJEET KATEGORIA II  
 KATSO ETUSIVU TUOTEKOHTAISTEN TIETOJEN OSASTA

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä.  
**EN 388:2016**  
 A. Hankauskäytännön vastustus  
 B. Leikkikuvien vastustus  
 C. Puhalluskäytännön vastustus  
 D. Puhalluskäytännön vastustus  
 E. Puhalluskäytännön vastustus  
 F. Iskuvastustus

**EN 511:2006**  
 Ominaisuudet  
 A. Kälviänsuojautus  
 B. Kosketuskälviänsuojautus  
 C. Vettäpitävyys  
 D. Vettäpitävyys

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

HUOTO JA KUNNOSAPARIT  
 INSTRUCTIONS FOR USE CATEGORY II  
 SEEFOR PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Usoittamiseksi huolellisesti lue nämä ohjeet ennen tuotteen käyttöä. VARMISTUSTA LUOTTAMUKSEKSI  
 SYMBOLIKUVAUKSEN SELITYS: EN 420:2003+A1:2009  
**EN 388:2016**  
 A. Hankauskäytännön vastustus  
 B. Leikkikuvien vastustus  
 C. Puhalluskäytännön vastustus  
 D. Puhalluskäytännön vastustus  
 E. Puhalluskäytännön vastustus  
 F. Iskuvastustus

**EN 511:2006**  
 Ominaisuudet  
 A. Kälviänsuojautus  
 B. Kosketuskälviänsuojautus  
 C. Vettäpitävyys  
 D. Vettäpitävyys

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

BRUKSANVISNING KATEGORI II  
 SE FRAMSIDJE FOR SPECIFIK PRODUKTINFORMASJON

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten. FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE  
 FÖRKÄRLING AV SYMBOLER: EN 420:2003+A1:2009  
**EN 388:2016**  
 A. Nottingsmodstånd  
 B. Sårskärmodstånd  
 C. Riktmodstånd  
 D. Punkskärmodstånd  
 E. Skärmodstånd  
 F. Stötdämpning

**EN 511:2006**  
 Egenskaper  
 A. Kolvärmeisoleringsförmåga  
 B. Kontaktvärmeisoleringsförmåga  
 C. Vattentätning  
 D. Vattentätning

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

KÄYTTÖOHJEET KATEGORIA II  
 KATSO ETUSIVU TUOTEKOHTAISTEN TIETOJEN OSASTA

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä.  
**EN 388:2016**  
 A. Hankauskäytännön vastustus  
 B. Leikkikuvien vastustus  
 C. Puhalluskäytännön vastustus  
 D. Puhalluskäytännön vastustus  
 E. Puhalluskäytännön vastustus  
 F. Iskuvastustus

**EN 511:2006**  
 Ominaisuudet  
 A. Kälviänsuojautus  
 B. Kosketuskälviänsuojautus  
 C. Vettäpitävyys  
 D. Vettäpitävyys

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

INSTRUCTIONS FOR USE CATEGORY II  
 SE FRAMSIDJE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.  
 EXPLANATION OF PICTOGRAMS: Below the minimum performance level for the given individual hazard X-Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material  
 Warning! This product is designed to provide protection in EN 2016:425 with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide full protection and caution must always be taken when exposed to risks.

**EN 388:2016**  
 A. Abrasion resistance  
 B. Blade cut resistance  
 C. Tear resistance  
 D. Puncture resistance  
 E. Cut Resistance  
 F. Impact Protection

**EN 511:2006**  
 PROPERTY  
 A. Connective cold  
 B. Contact cold  
 C. Water penetration

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

BRUKSANVISNING KATEGORI II  
 SE FRAMSIDJE FOR PRODUCT SPECIFIK INFORMASJON

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten. FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE  
 FÖRKÄRLING AV SYMBOLER: EN 420:2003+A1:2009  
**EN 388:2016**  
 A. Nottingsmodstånd  
 B. Sårskärmodstånd  
 C. Riktmodstånd  
 D. Punkskärmodstånd  
 E. Skärmodstånd  
 F. Stötdämpning

**EN 511:2006**  
 Egenskaper  
 A. Kolvärmeisoleringsförmåga  
 B. Kontaktvärmeisoleringsförmåga  
 C. Vattentätning  
 D. Vattentätning

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

BRUKSANVISNING KATEGORI II  
 SE FRAMSIDJE FOR PRODUCT SPECIFIK INFORMASJON

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten. FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE  
 FÖRKÄRLING AV SYMBOLER: EN 420:2003+A1:2009  
**EN 388:2016**  
 A. Nottingsmodstånd  
 B. Sårskärmodstånd  
 C. Riktmodstånd  
 D. Punkskärmodstånd  
 E. Skärmodstånd  
 F. Stötdämpning

**EN 511:2006**  
 Egenskaper  
 A. Kolvärmeisoleringsförmåga  
 B. Kontaktvärmeisoleringsförmåga  
 C. Vattentätning  
 D. Vattentätning

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 FITTING AND SIZING A1 sizes comply with the EN 420:2003+A1:2009 for comfort, fit and dexterity. If a final knitted on the front page. If the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort for special purposes - for example in the assembly work - the glove is shorter than a standard glove...

**EN 420:2003 + A1:2009**  
 STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C.  
 SHELF LIFE: The nature of the materials used in the product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
 CARE AND MAINTENANCE: Do not use any chemicals or sharp-edged objects for cleaning the gloves. The user bears sole responsibility for submitting the product to mechanical washing after use, as unknown substances can contaminate the product during use and may affect the performance levels of the product. To care for your product, we recommend that you rinse in cold water and air dry in room temperature.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.





**MERANJE A UČRNE VEŠTACIJE** Ispitivanje vektora zvučnog tlakovanja norme EN 4203-2003+A1:2009 - Hladiska i ostala područja, veličosti a) brzine i usmjerenosti zvučnog tlakovanja. Nje je na prednji strani uvedeniji simbol jer metode mjerena, razlika je katkada ako beznačajna, uvijek postavljenih veličnosti povišati na osobne učinke, napríklad pri jemnoj moznostnoj pruzi. Pozivajuće line podatki vživotne veličnosti. Produkty, koje što prične vložiti pretne, budú obmedzovat pohyblivost a nedostatky poskytovat osobne upozornění v omezených okrajích.


**PREPARA VA SKLADOVANJE:** Ideálne skladište na suchom a vrazom mietaní v originálnom balení pri teplote  $+10 \pm 0,30$  °C. **KONTROLA PRED POUŽITÍM:** Ako odgke k poskodu produktu, kontrola NEBUDE poskytnúť optimálnu funkčnosť a má byť zrušená. Nikdy nepoužívajte výrobky mimo určených podmienok.


**TVANJSKI TESTI:** PRIKAZUJUći vrtloženje na vlasnosti materijali zvukovog i tomro proizvoda, ali to ne može njih vranitavati u rad. **STREŠTOSTI VA UDRŽBA:** Pouzivač je neke vranjšu odgovornost za vstanjenje vjetrni mehanickim pramni, po izobitku, predosklo može biti podložna kontaktnijem nezgodnim iškazima i ona može ovyknuviti vykonbnost ustore vjetrni. Čo sa vživa staroslosnosću o produkt, odmoruće vstanje vložakidn skutu studenou vložu a vstanji pri izložebj letve.

**LYUDVICKAJA** skladaše s pomoću legistivativu otkazovnu za životnoje postrojenje. **ALERGENI** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informacije kontaktujte společnost Ejendals.

**NAVODILA ZA UPORABO KATEGORIJA II**  
INFORMACIJE O IZDELKU SU NA VOLJI NA PRVI STRANI

Pred uporabom izdělka skrbno prebrite za navodila. **IZJAVA O SKLADNOSTI**  
www.ejendals.com/conformity  
EN 4203-2003 +A1:2009 SARVJAVANJE RUKAVICE – SPLOŠNE ZAHTJEVE IZ PRESKRUMNE METODE  
RAZLAGA PIKTOGRAMOVA: Pod nazivom zvučnog tlakovanja za podložno postrojenje X= ni pruzivajuće u preskruh ili preskruhna metoda ni primene za očebni ali materialni rukavici.  
Opozorilo: Tja izdělak je zasnovan za zadržanje vježde, opredeljene V. u EN 2014:2025 o osobni zaštitni opor. spoda je posebno podobnost o ravnim zvučnim. Vender pa upozivajuće, da nobena osobna zaštitna opor ne može zagotoviti podobne zaštitne, zato morate biti izpostavljeni vžešuju vložnoje vpridne.

- |   |   |  |
|---|---|--|
| <b>EN 388:2016</b><br> | <b>A. Odnosnost pot obrabi Najm. D. 0,14 N</b><br><b>B. Odnosnost pot presrežu Najm. D. 0,14 N</b><br><b>C. Odnosnost pot rezanju Najm. D. 0,14 N</b><br><b>D. Odnosnost pot prerezu Najm. D. 0,14 N</b><br><b>E. Odnosnost pot rezanju Najm. D. 0,14 N</b> | <b>VAROVLJAVNE RUKAVICE ZA ZAŠTITU PRED MEKANIČNIM POVOZANJEM</b> Ravna zaštitna ovrna ali ne obmaju štiti rukavici. Ovezlova za rukavice s jemnoj ali vlasti primeni štiti. <b>ALERGENI:</b> Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informacije kontaktujte společnost Ejendals.<br><b>OPREZ:</b> U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice. |
|---|---|--|

**EN 511:2006**  

**A. Konvektivna mraz najm. D. 0,14 v**  
**B. Kontakt mraz najm. D. 0,14 v**  
**C. Vodopropusnost (nepropusnost): 1** (uzbuđeno) 2 (nepropusnost) 3 (nepropusnost)  
**D. Vodopropusnost (nepropusnost): 1** (uzbuđeno) 2 (nepropusnost) 3 (nepropusnost)  
**E. Vodopropusnost (nepropusnost): 1** (uzbuđeno) 2 (nepropusnost) 3 (nepropusnost)  
**F. Vodopropusnost (nepropusnost): 1** (uzbuđeno) 2 (nepropusnost) 3 (nepropusnost)

Rukavice su krtaške od obiljakih rukavica, zato je pri posebnim namernim vložima uporaba uođnojnog – na primer pri stancenem zvučnom zvučnim. **OPREZ:** U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice.

**EN 4203-2003 +A1:2009 SARVJAVANJE RUKAVICE – SPLOŠNE ZAHTJEVE IZ PRESKRUMNE METODE**  
**TESTIRANJE IZDAŠTNE VEŠTACIJE** ka, zar kazavde udobne, tenosni i gvozditi, skladaše o EN 4203-2003+A1:2009. To je opisanje na prvi strani. Če je na prvi strani prikazan simbol krtaške rukavice, ka skladaše krtaške od obiljakih rukavica, zato je pri posebni namernim vložima uođnojnog – na primer pri namernem zvučnom zvučnim. **OPREZ:** U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice.

**SHRANJEVANJE I TRANSPORT:** Najbolje tjaner u vani i tannem prostoru u prvoti ambijentu, pri temperaturi med +10 i +30 °C. **PRED UPORABO PREDVJETE:** Če je izdělak poškodovan, NE može zagotovit optimálne zaštitne ili ga morate zavržati. Ne uporabljate poskodovanih izdelkov. **OPREZ:** Zaradi lastnosti izdelka, s katerim je zložen ta izdelki, ni mogoče določiti ravnost uporabnojnega izdelka, saj se imajo vnešni vložki in dodatki, kar namreč upravlja. **NEGA IN VDRŽEVANJE:** Uporabnik niso izkušljeno mehanicko najizjavno jako uporabi, saj lahko nezdrane snovi v produktu omenjajo obzornost izdelka, vendar ne upoštevajo izdelka. Priporočamo, da izdelake sperete v hladni vodi in ga posušite na vnu pri sobni temperaturi.

**ODLAGANJE:** Iskazano z dikralno okoljivo zakonodajo. **ALERGENI:** Izdélka, koje što vsebuje stancen de, bi lahko predstavljali vjevanje za nastanak alergickih reakcij. Ne uporabljajte v prisotnosti otrokov preduprediviti. Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.

**KULLANMIN TÄLIMÄLTÄ KATEGORI II**  
ÖZELİK PERFORMANS UYUNU LUKUNLUK BEYANLI  
Bu ürünü kullanmadan önce bu talimatları dikkatlice okuyun.  
www.ejendals.com/conformity

SIMGELERİN ANLAMLARI: İlgili talimat için minimum performans seviyenizi mutlaka X= Test edilmiş vjetri vstanje odmoruće vstanje vložakidn skutu studenou vložu a vstanji pri izložebj letve.

**EN 388:2016**  

**A. Agnostivnost pot obrabi Najm. D. 0,14 N**  
**B. Dignostivnost pot presrežu Najm. D. 0,14 N**  
**C. Ydnostivnost pot rezanju Najm. D. 0,14 N**  
**D. Dignostivnost pot prerezu Najm. D. 0,14 N**  
**E. Odnosnost pot rezanju Najm. D. 0,14 N**  
**F. Čarnjipka Kožnarića Pnevmatič**

**ÖZELİK PERFORMANS UYUNU LUKUNLUK BEYANLI**  
**A. TAŞIMA SOĞUKLUĞU:** Min. D. MAK.S. 4 **Uyari:** EN 511:2006 ek üyari EN 511:2006 ek üyari, performans seviyeleri ve koruma sadece B. TEMAS SOĞUKLUĞU: Min. D. MAK.S. 4 **Tm ediliñde:** EN 511:2006 ek üyari EN 511:2006 ek üyari, performans seviyeleri ve koruma sadece C. SUI NUFUZLU: Min. D. BARSARISIZ: 1 1 seviyeyisine ilgili olarak doğru edilmeli sepekten dikkatli olunmalıdır. (BARSARIL) 2 2 seviyeyisine ilgili olarak doğru edilmeli sepekten dikkatli olunmalıdır. 3 3 seviyeyisine ilgili olarak doğru edilmeli sepekten dikkatli olunmalıdır. **OPREZ:** U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informacije kontaktujte společnost Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 SARVJAVANJE RUKAVICE – SPLOŠNE ZAHTJEVE IZ PRESKRUMNE METODE**  
**TESTIRANJE IZDAŠTNE VEŠTACIJE** ka, zar kazavde udobne, tenosni i gvozditi, skladaše o EN 4203-2003+A1:2009. To je opisanje na prvi strani. Če je na prvi strani prikazan simbol krtaške rukavice, ka skladaše krtaške od obiljakih rukavica, zato je pri posebni namernim vložima uođnojnog – na primer pri namernem zvučnom zvučnim. **OPREZ:** U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice.

**SHRANJEVANJE I TRANSPORT:** Najbolje tjaner u vani i tannem prostoru u prvoti ambijentu, pri temperaturi med +10 i +30 °C. **PRED UPORABO PREDVJETE:** Če je izdělak poškodovan, NE može zagotovit optimálne zaštitne ili ga morate zavržati. Ne uporabljate poskodovanih izdelkov. **OPREZ:** Zaradi lastnosti izdelka, s katerim je zložen ta izdelki, ni mogoče določiti ravnost uporabnojnega izdelka, saj se imajo vnešni vložki in dodatki, kar namreč upravlja. **NEGA IN VDRŽEVANJE:** Uporabnik niso izkušljeno mehanicko najizjavno jako uporabi, saj lahko nezdrane snovi v produktu omenjajo obzornost izdelka, vendar ne upoštevajo izdelka. Priporočamo, da izdelake sperete v hladni vodi in ga posušite na vnu pri sobni temperaturi.

**ODLAGANJE:** Iskazano z dikralno okoljivo zakonodajo. **ALERGENI:** Izdélka, koje što vsebuje stancen de, bi lahko predstavljali vjevanje za nastanak alergickih reakcij. Ne uporabljajte v prisotnosti otrokov preduprediviti. Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.


**EN 4203-2003 +A1:2009 SARVJAVANJE RUKAVICE – SPLOŠNE ZAHTJEVE IZ PRESKRUMNE METODE**  
**TESTIRANJE IZDAŠTNE VEŠTACIJE** ka, zar kazavde udobne, tenosni i gvozditi, skladaše o EN 4203-2003+A1:2009. To je opisanje na prvi strani. Če je na prvi strani prikazan simbol krtaške rukavice, ka skladaše krtaške od obiljakih rukavica, zato je pri posebni namernim vložima uođnojnog – na primer pri namernem zvučnom zvučnim. **OPREZ:** U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice.

**SHRANJEVANJE I TRANSPORT:** Najbolje tjaner u vani i tannem prostoru u prvoti ambijentu, pri temperaturi med +10 i +30 °C. **PRED UPORABO PREDVJETE:** Če je izdělak poškodovan, NE može zagotovit optimálne zaštitne ili ga morate zavržati. Ne uporabljate poskodovanih izdelkov. **OPREZ:** Zaradi lastnosti izdelka, s katerim je zložen ta izdelki, ni mogoče določiti ravnost uporabnojnega izdelka, saj se imajo vnešni vložki in dodatki, kar namreč upravlja. **NEGA IN VDRŽEVANJE:** Uporabnik niso izkušljeno mehanicko najizjavno jako uporabi, saj lahko nezdrane snovi v produktu omenjajo obzornost izdelka, vendar ne upoštevajo izdelka. Priporočamo, da izdelake sperete v hladni vodi in ga posušite na vnu pri sobni temperaturi.

**ODLAGANJE:** Iskazano z dikralno okoljivo zakonodajo. **ALERGENI:** Izdélka, koje što vsebuje stancen de, bi lahko predstavljali vjevanje za nastanak alergickih reakcij. Ne uporabljajte v prisotnosti otrokov preduprediviti. Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.

**INSTRUCCIONES DE UTILIZACION CATEGORIA II**  
CONSULTE A PAGINA INICIAL PARA INFORMACIONES ESPECIFICAS SOBRE EL PRODUCTO

Leia atentamente estas instruções antes de utilizar este produto. **DECLARACION DE CONFORMIDAD**  
www.ejendals.com/conformity  
EN 4203-2003 +A1:2009 SARVJAVANJE RUKAVICE – SPLOŠNE ZAHTJEVE IZ PRESKRUMNE METODE  
RAZLAGA PIKTOGRAMOVA: Pod nazivom zvučnog tlakovanja za podložno postrojenje X= ni pruzivajuće u preskruh ili preskruhna metoda ni primene za očebni ali materialni rukavici.

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <b>EN 388:2016</b><br> | <b>A. Resistencia a abrasió Min. D. 0,14 N</b><br><b>B. Resistencia ao corte de lâmina Min. D. 0,14 N</b><br><b>C. Resistencia ao corte de fio Min. D. 0,14 N</b><br><b>D. Resistencia a perfuração Min. D. 0,14 N</b><br><b>E. Resistencia ao corte de fio Min. D. 0,14 N</b> | <b>UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.</b> Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. <b>ALERGENI:</b> Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informacije kontaktujte společnost Ejendals.<br><b>OPREZ:</b> U slučaju oštećenja rukavice, potrebno je zaštitu u hladnji poduzeti. Tađela, podana u Dodatku B ili C, nisu sigurni za upotrebu za zaštitu od oštećenja rukavice. |
|---|--|---|

**EN 511:2006** **Propriedade** Desempenho **Avviso EN 511:2006:** Se a prova constituida por testes separados que não tem efeito cumulativo. **M. 4, 0,14 v** **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Temperatura de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v

**EN 511:2006** **Propriedade** Desempenho **Avviso EN 511:2006:** Se a prova constituida por testes separados que não tem efeito cumulativo. **M. 4, 0,14 v** **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Temperatura de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v

**EN 511:2006** **Propriedade** Desempenho **Avviso EN 511:2006:** Se a prova constituida por testes separados que não tem efeito cumulativo. **M. 4, 0,14 v** **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Temperatura de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v **Condições de uso:** M. 4, 0,14 v

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.

**EN 4203-2003 +A1:2009 UVAS DE PROTECCION CONTRA RISCOS MECANICOS.** Os niveis de proteccao são medidos a partir da área da palma da mão. **ALERGENI:** Tjena produkti možda predstavljaju riziko z hrdajda alergickih reakcij. Nepouzivač je vpridne pruzniku preduprediviti. Pre više informações contacte a sociedade Ejendals.